

28548-FRANCÈS FUNCIONAL I

- **ESTUDIS** : Filologia Francesa
 - **CICLE** : Primer
 - **SEMESTRE** : Primer i segon
 - **NÚMERO I TIPUS DE CRÈDITS** : (teòrics-pràctics) 9 pràctics
 - **HORARI** : dilluns i dimecress 10h a 11h30 - Tutoria integrada (despatx): dilluns 13h a 14h - Despatx
 - **PROFESSOR/A(S)** : Roser GAUCHOLA GAMARRA
 - **TELÈFON** : 93.581.1756
 - **E-mail**: Roser.Gauchola@uab.cat
-

CONTINGUT :

fonètic i fonològic: les "entonacions gramaticals", els sistemes vocàlic i consonàntic. Introducció a la dicció expressiva. Procediments d'auto-avaluació i producció audio-fonatòria.

Lèxic i gramatical: La ubicació en l'espai i el temps. Les relacions espacio-temporals i l'orientació. El lèxic de la vida quotidiana (feina, amistats, família, transports, diners, menjar i vivenda, temps lliure,...). Les variacions morfològiques del grup nominal i del grup verbal. Els instruments lingüístics de determinació i de substitució. Els connectors lògics més usuals.

cultural i intercultural: Actes de parla i rituals més usats (de trobada, comiat). L'expressió de les principals funcions lingüístiques (possessió, individuació, participació,...). Instruments per a l'argumentació i la negociació. Actituds i comportament en les relacions quotidianes. Introducció al coneixement de la realitat sociocultural francesa i presentació de la cultura del nostre entorn a locutors francòfons.

OBJECTIUS :

El curs correspon a 200-250 hores d'aprenentatge de llengua francesa de les quals 120 seran presencials. És, per tant, factible aconseguir el nivell de comunicació parlada i escrita fonamental equivalent al Delf A3 i els referents culturals que fan possible l'accés a la premsa i als mitjans audiovisuals en llengua francesa.

Aquesta competència comunicativa lingüística oral i escrita en francès anirà lligada a la competència metalingüística (fonètica, morfosintàctica i lèxico-semàntica) suficient per a caracteritzar i autoavaluar les

produccions idiosincràtiques d'hispanoparlants que estudien francès i, per tant, les del propi estudiant de francès.

El curs en el seu conjunt fornirà les eines i instruments bàsics per tal desenvolupar la capacitat d'auto-aprenentatge i autonomia de l'estudiant perquè pugui completar així les tasques dutes a terme durant el seu aprenentatge presencial a l'aula.

AVALUACIÓ :

Autoavaluació i avaluació continuada.

Elaboració de documents d'autoaprenentatge.

Redaccions i exposicions orals a classe.

Prova semestral i anual.

Examen oral semestral i anual

escrit:

- exercicis de sistematització de continguts ortogràfics, gramaticals, lèxics i pragmàtics
- redacció d'una carta a partir d'indicacions precises sobre el motiu de la carta, el contingut i les relacions entre el redactor i el destinatari
- redacció d'un relat escrit a partir d'una seqüència de vinyetes que la il·lustren

oral:

- lectura d'un breu article periodístic que relati un succés
- dicció d'un poema contemporani
- breu conversa sobre l'article llegit i/o sobre aspectes concrets del curs
- anàlisi i autocorrecció de les errades comeses en els exercicis escrits d'avaluació contínua i de realitzacions "desviant" produïdes durant l'avaluació oral

TUTORIA INTEGRADA : (Si escau)

Treballs pràctics sobre els continguts del programa. Orientació i avaluació de l'aprenentatge autònom, molt especialment de les sessions voluntàries en el Centre d'Auto-aprenentatge de Llengües de la UAB (calendari, fitxes de lectura i de treball, "diari d'aprenentatge").

BIBLIOGRAFIA :

El curs és eminentment pràctic. La progressió s'articularà seguint el manual comunicatiu i estructuro-global:

- BAYLON, Chr. et al. *Forum. Livre de l'élève. Niveau 1*. Paris, Hachette.
- BAYLON, Chr. et al. *Forum. Cahier de l'élève. Niveau 1*. Paris, Hachette.

El treball realitzat a classe podrà completar-se consultant:

- DESCOTES-GENON, Ch. et al. *L'Exercisier. L'expression française pour le niveau intermédiaire*. Grenoble, Presses Universitaires de Grenoble (plusieurs éditions).
- *Le Nouveau Petit Robert*. Paris, Éd. Le Robert (vâries edicions)

(Es desaconsella la utilització de diccionaris bilingües)

Durant el curs es donaran referències bibliogràfiques complementàries comentades.